

GEMEINDE GSIES
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI VALLE DI CASIES
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

UHRZEIT - ORE

18.03.2025

08:30

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.
Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti questa Giunta Comunale.
Sono presenti:

		entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	Fernzugang Mod. Rem.
Bürgermeister - Sindaco	Paul SCHWINGSHACKL			
Vizebürgermeister - Vicesindaco	Michael TASCHLER			
Gemeindereferent - Assessore	Andreas PRAMSTRALLER			
Gemeindereferentin - Assessore	Katja SCHUSTER			

Schriftführer: die Gemeindesekretärin Frau

Segretario: la Segretaria comunale Signora

Kathrin GUTWENGER

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza,

Paul SCHWINGSHACKL

in seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperto la seduta.

Behandelt wird folgender

Si tratta il seguente

GEGENSTAND:

OGGETTO:

Personal - Genehmigung des dezentralen Abkommens über den Bereitschaftsdienst zur Schneeräumung für den Dreijahreszeitraum vom 01.11.2024 bis zum 31.03.2027

Personale - approvazione dell'accordo a livello decentrato riguardante il servizio di reperibilità per sgombero neve per il periodo triennale dal 01.11.2024 al 31.03.2027



unverzüglich vollstreckbar
immediatamente eseguibile

Betreff: Personal - Genehmigung des dezentralen Abkommens über den Bereitschaftsdienst zur Schneeräumung für den Dreijahreszeitraum vom 01.11.2024 bis zum 31.03.2027

Vorausgeschickt, dass die Art. 12 und 13 des Einheitstextes der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und Ö.B.P.B. vom 02.07.2015 das Verfahren für dezentrale Abkommen regelt;

- dass der Schneeräumungsdienst auf den Gemeindestraßen von externen Firmen durchgeführt wird, während die Gemeindearbeiter mit der Räumung der Gehsteige und bei den Gemeindeimmobilien eingesetzt werden;

- dass das letzte dezentrale Abkommen über den Bereitschaftsdienst zur Schneeräumung für den Fünfjahreszeitraum 01.11.2022 - 31.03.2027 am 27.09.2022 zwischen der Gemeinde Gsies und den Vertretern der Fachgewerkschaft SGB/CISL im Sinne der obgenannten Artikel abgeschlossen worden ist;

- dass die Gemeindeverwaltung beabsichtigt, die aktuelle Regelung des Bereitschaftsdienstes zu überarbeiten, da die Zeiträume und die Vergütung des Dienstes angepasst werden sollen;

- dass der Entwurf für das dezentrale Abkommen über den Bereitschaftsdienst zur Schneeräumung - Dreijahreszeitraum 01.11.2024 - 31.03.2027 mit den Gewerkschaften SGB-CISL, AGO, ASGB und AGB-CGIL ausgehandelt worden ist und das Abkommen vom 27.09.2022 ersetzt;

- dass dieses Abkommen sowohl die Bedürfnisse der Bediensteten als auch die Dienstbedürfnisse dieser Gemeinde berücksichtigen;

- dass es deshalb sinnvoll erscheint, das neue Abkommen für den Bereitschaftsdienst in den Wintermonaten (jeweils November bis März) abzuschließen.

Nach Einsichtnahme in den Entwurf des neuen dezentralen Abkommens für den Bereitschaftsdienst über die Schneeräumung.

Nach Einsichtnahme in die derzeit geltenden bereichsübergreifenden Abkommen und Bereichsabkommen;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument 2025-2027 (DUP) und in den Haushaltsvoranschlag 2025, genehmigt mit Gemeinderatsbeschlüssen Nr. 37 und Nr. 38 vom 17.12.2024, rechtskräftig;

Nach Einsichtnahme in das folgende Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2:

Oggetto: Personale - approvazione dell'accordo a livello decentrato riguardante il servizio di reperibilità per sgombero neve per il periodo triennale dal 01.11.2024 al 31.03.2027

Premesso che gli art. 12 e 13 del testo unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle comunità comprensoriali e delle APSP del 02.07.2015 disciplina il procedimento di contrattazione decentrata;

- che il servizio dello sgombero della neve delle strade comunali viene svolto da ditte esterne, mentre gli operai comunali si impegnano con lo sgombero della neve dei marciapiedi e presso gli edifici comunali;

- che l'ultimo accordo decentrato per il servizio dello sgombero della neve per il periodo 01.11.2022 - 31.03.2024 è stato stipulato in data 07.09.2022 tra il Comune di Valle di Casies ed il rappresentante del sindacato SGB/CISL ai sensi degli articoli sopra citati;

- che l'amministrazione comunale intende rielaborare l'attuale regolamento del servizio dello sgombero della neve, poiché i periodi e la retribuzione del servizio devono essere adeguati;

- che è stata concordata la bozza per il servizio di reperibilità per lo sgombero neve - periodo quinquennale 01.11.2024 - 31.03.2027 con i sindacati SGB-CISL, AGO, ASGB e AGB-CGIL e il quale sostituisce l'accordo del 27.09.2022;

- che tale accordo rispetta sia le esigenze individuali dei dipendenti che le esigenze di servizio di questo Comune;

- che è pertanto opportuno stipulare un nuovo accordo decentrato per il servizio di reperibilità nei mesi invernali (d'ogni volta da novembre fino a marzo).

Preso visione della bozza del nuovo accordo decentrato per il servizio di reperibilità nei mesi invernali.

Visto i contratti collettivi intercompartimentali e gli accordi di comparto attualmente in vigore;

Visto il documento unico di programmazione 2025-2027 ed il bilancio di previsione 2025, approvati rispettivamente con deliberazioni del Consiglio comunale n. 37 e n. 38 del 17.12.2024, già esecutive;

Visto il seguente parere ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2:

hinsichtlich der **fachlichen**
Ordnungsmäßigkeit:

in ordine alla **regolarità**
tecnico-amministrativa:

Positiv - digital signiert von der / dem Verantwortlichen des zutreffenden Dienstes *Kathrin Gutwenger*, am 17.03.2025, Prot.Nr. 0004199 mit dem elektronischen Fingerabdruck Nr. Kw8MTu1tR1jOgAH9mpp4Q2oVoOPmjlrHGJ4xvVER2eY=;

In die geltende Gemeindeordnung und in die Satzung dieser Gemeinde wurde Einsicht genommen;

beschließt
der Gemeindeausschuss

einstimmig,

1. das neu ausgearbeitete dezentrale Abkommen, welche den Bereitschaftsdienst zur Schneeräumung der Gehsteige im Gemeindegebiet von Gsies im Dreijahreszeitraum 01.11.2024 bis 31.03.2027 regelt, zur Kenntnis zu nehmen und dieses rückwirkend ab dem 01.11.2024 anzuwenden;
2. die entsprechende Vorlage des dezentralen Abkommens, bildet wesentlichen Bestandteil dieses Beschlusses;
3. der Bürgermeister wird beauftragt das dezentrale Abkommen zu unterzeichnen.
4. Dieser Beschluss wird, im Sinne des Art. 183 Abs. 3 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2, 10 Tage nach Beginn der Veröffentlichung vollstreckbar.

Positivo - firmato tramite firma digitale dal / dalla responsabile del relativo servizio *Kathrin Gutwenger*, in data 17.03.2025, n. prot. 0004199 con impronta digitale n. Kw8MTu1tR1jOgAH9mpp4Q2oVoOPmjlrHGJ4xvVER2eY=;

Visto l'Ordinamento dei Comuni vigente e lo statuto di questo Comune;

la Giunta comunale
delibera

unanimemente

1. di prendere atto il nuovo accordo a livello decentrato riguardante il servizio di reperibilità per lo sgombero della neve dei marciapiedi nel distretto comunale per il periodo quinquennale dal 01.11.2024 al 31.03.2027 e di applicare lo stesso con effetto retroattivo a partire dal 01.11.2024;
2. la relativa bozza di contratto decentrato costituisce parte integrante della presente delibera;
3. si autorizza il sindaco alla stipula del contratto decentrato.
4. La presente deliberazione diventa esecutiva, ai sensi dell'art. 183 comma 3 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2, dopo il decimo giorno dall'inizio della pubblicazione.

(KG/JS)

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Der Vorsitzende
Il Presidente

Paul SCHWINGSHACKL



Letto, confermato e sottoscritto

Die Gemeindesekretärin
La Segretaria comunale

Kathrin GUTWENGER

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Gegen diesen Beschluss kann jeder Bürger während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung an der Amtstafel der Gemeinde Einspruch an den Gemeindevorstand einbringen. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit des Beschlusses kann Rekurs beim Verwaltungsgerichtshof - Autonome Sektion Bozen - eingereicht werden.

Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5 des GvD Nr. 104/2010 auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

Das Original dieses Dokuments wird in den digitalen Archiven der Gemeinde Gsies im Sinne des Art. 22 des CAD aufbewahrt.

Der gegenständliche Beschluss wird für 10 aufeinanderfolgende Tage vom 20.03.2025 an der digitalen Amtstafel dieser Gemeinde veröffentlicht.

Avverso la presente deliberazione ogni cittadino può presentare opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione all'albo comunale. Entro 60 giorni dalla data della sua esecutività può essere presentato ricorso presso il tribunale amministrativo regionale - Sezione Autonoma di Bolzano.

Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni dall'avvenuta conoscenza dell'atto, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs. n. 104/2010.

L'originale del presente documento è conservato negli archivi informatici del Comune di Valle di Casies ai sensi dell'art 22 del CAD.

La presente delibera viene pubblicata per 10 giorni consecutivi dal 20.03.2025 all'Albo Pretorio digitale di questo comune.